



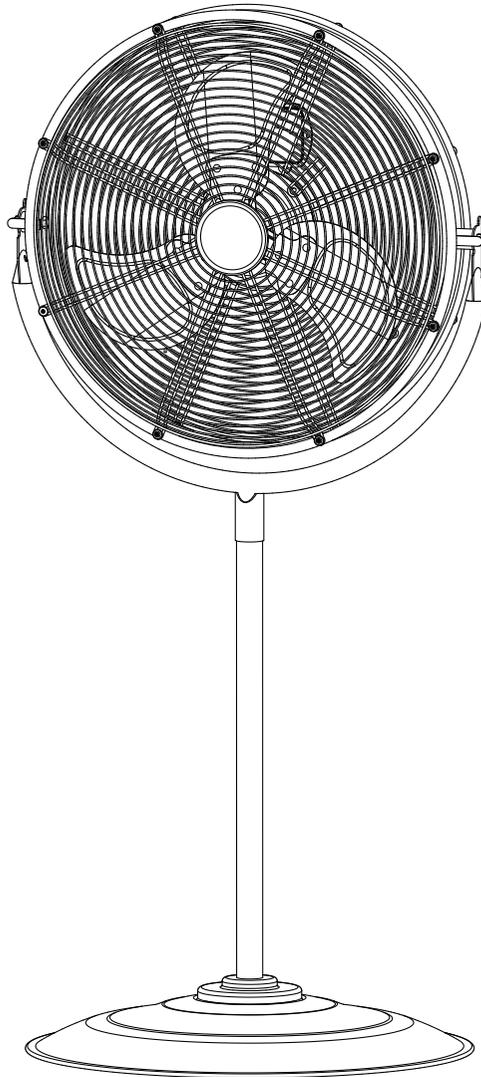
UTILITECH and logo design are trademarks or registered trademarks of LF, LLC. All rights reserved.

ITEM #0625627
#43115004

20 IN. OUTDOOR PEDESTAL FAN

MODEL #SFSDE-500B-A

ATTACH YOUR RECEIPT HERE



Serial Number _____ Purchase Date _____



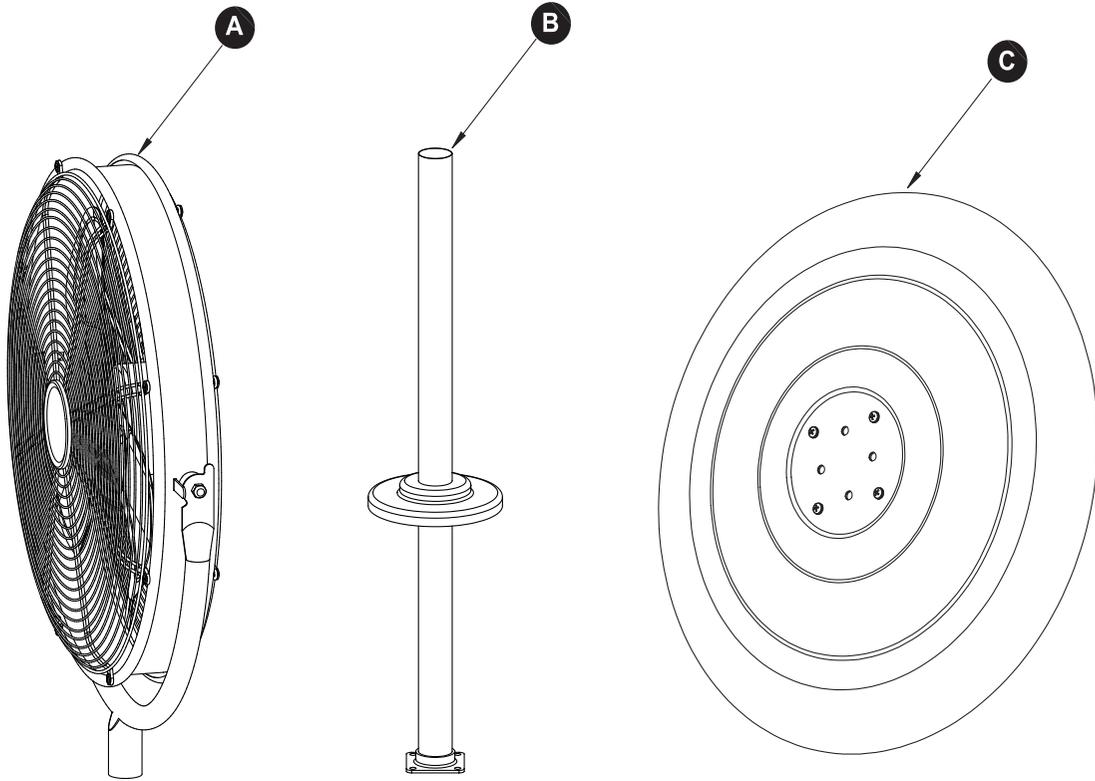
Questions, problems, missing parts? Before returning to your retailer, call our customer service department at 866-994-4148, 8 a.m. - 8 p.m., EST, Monday - Sunday. You could also contact us at ascs@lowes.com.

AK23007

TABLE OF CONTENTS

Package contents.....	3
Hardware contents (shown actual size).....	4
Safety information.....	4
Preparation.....	4
Assembly instructions.....	5
Operating Instructions.....	6
Care and maintenance.....	6
Troubleshooting.....	6
2-Year limited warranty.....	7
Replacement parts list.....	7

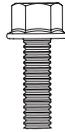
PACKAGE CONTENTS



PART	DESCRIPTION	QUANTITY
A	Fan Body	1
B	Stand Pole	1
C	Base	1

HARDWARE CONTENTS (shown actual size)

AA



Screw

Qty.6



SAFETY INFORMATION

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product.



WARNING

1. Please unplug the fan before moving it or performing maintenance. Don't touch the fan when your hands are wet.
2. Those who are not qualified electricians should not disassemble, repair or rebuild the fan.
3. Please unplug the fan when it is not in use.
4. Please don't unplug the fan by holding the cable cord. Unplug by holding the plug.
5. Please don't use the fan when there is damage to the cable cord or plug.
6. Please don't use the fan with an extension cord.
7. Please don't use the fan close to fires.
8. Please don't insert your hand or other objects into the guard or near the movable parts.
9. To reduce the risk of fire or electric shock, do not use this fan with any solid-state speed control device.
10. If the supply cord is damaged, it has to be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid hazard.
11. To Reduce The Risk Of Fire, Electric Shock or Injury To Persons, Do Not Use Replacement Parts That Have Not Been Recommended By The Manufacturer (e.g. Parts Made At Home Using a 3D Printer).

CAUTION

1. Please unplug the fan from the socket and clean it with a soft cloth.
2. Do not immerse the fan.
3. Please fit the guard onto fan before starting up the fan.
4. This fan is not intended for use by people (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge unless they have been given supervision or instruction concerning use of the fan by a person responsible for their safety. Supervise children to ensure they do not play with the fan.

PREPARATION

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.

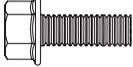
Estimated Assembly Time: 20 minutes

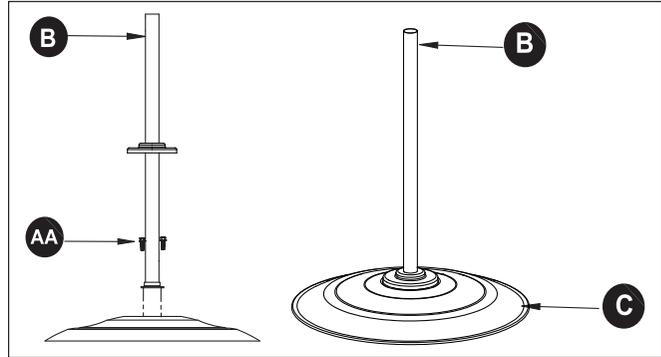
Tools Required for Assembly (not included): Phillips Screwdriver, wrench

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

1. Insert 4 screws (AA) through the holes in the stand pole (B), then attach the stand pole to the base (C).

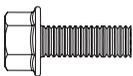
HARDWARE USED

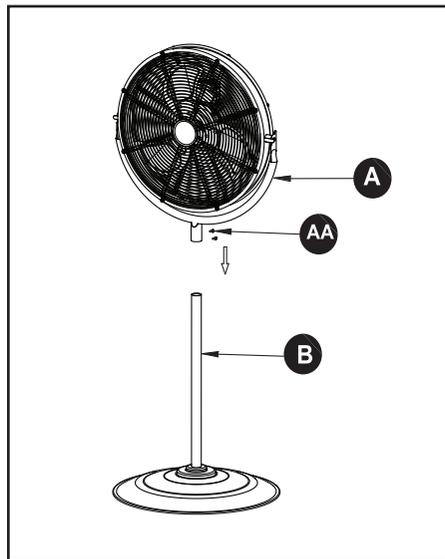
AA Screw  x4



2. Insert the U-bracket on the fan body (A) into the standing pole (B), then secure with screws (AA)."

HARDWARE USED

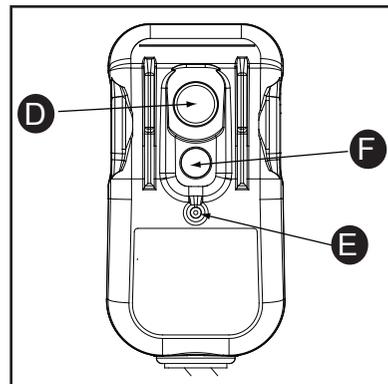
AA Screw  x2



OPERATING INSTRUCTIONS

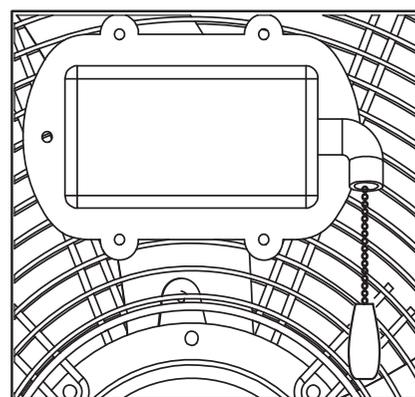
1. Test GFCI (Ground Fault Circuit Interrupter) plug BEFORE EACH USE.

- Plug GFCI into power outlet. Press RESET button (D). Indicator (E) should turn red.
- Press TEST button (F). Indicator (E) should turn off. GFCI plug is tripped.
- Press RESET button (D) again for use.
- DO NOT USE FAN IF ABOVE TEST FAILS. Call customer service department for assistance.



2. ADJUSTING AIR SPEED

The fan has three speeds (LOW, MEDIUM and HIGH). Pull the chain of the unit to adjust air flow to desired speed.



CARE AND MAINTENANCE

Unplug the appliance before cleaning. Don't use any water for cleaning metal surfaces. In order to remove the dust from the protective screen, use a vacuum cleaner or remove the front protective screen by removing the securing screw on the edge of the screen with a screwdriver. After cleaning, remount the safety screen. After doing this, fasten the securing screw on the edge of the protective screen.

TROUBLESHOOTING

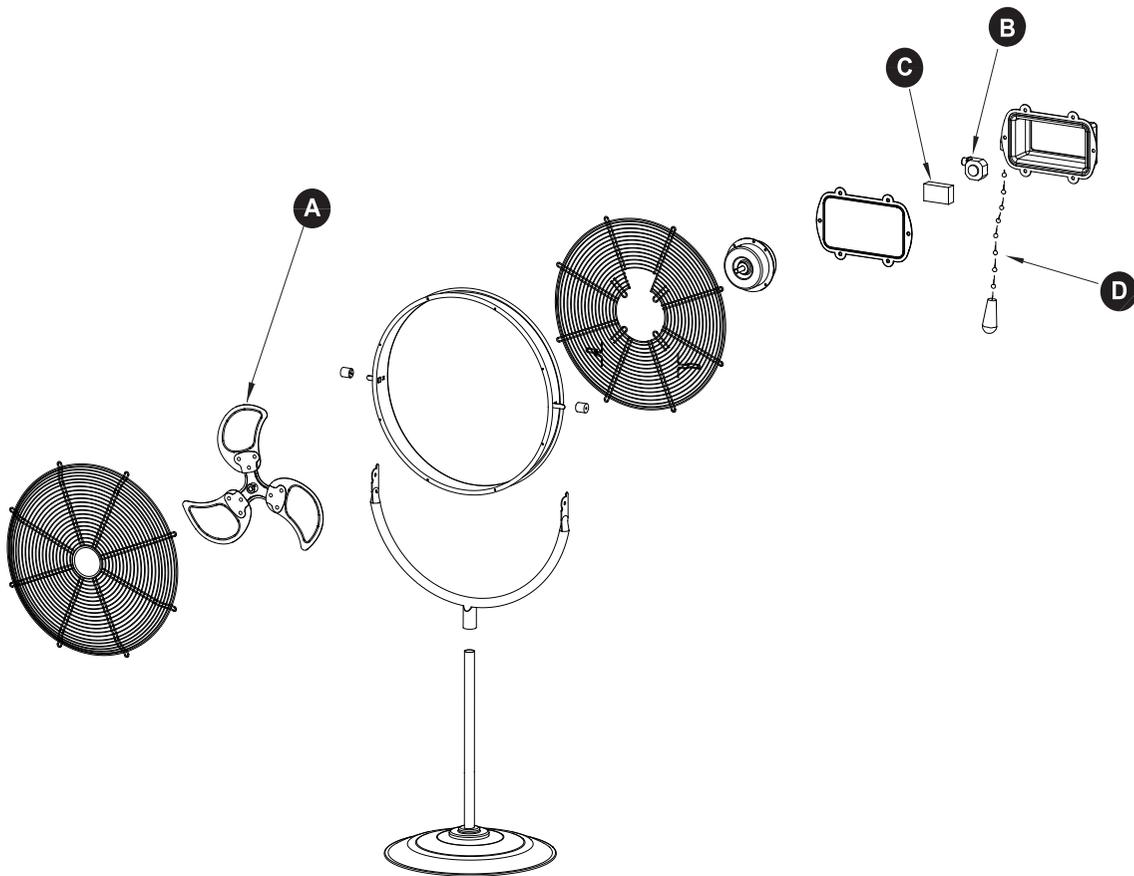
PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	CORRECTIVE ACTION
The fan fails to operate.	<ol style="list-style-type: none">1. Fan may not be plugged in.2. There may some be obstructions in the fan.	<ol style="list-style-type: none">1. Make sure the fan is plugged in and electrical outlet is working properly.2. Check for any obstruction. If you find an obstruction, turn the fan "OFF". Unplug the fan and carefully remove the obstruction. Plug the fan in and turn it on again, referring to the OPERATING INSTRUCTIONS.

2-YEAR LIMITED WARRANTY

The manufacturer warrants this product to be free from manufacturing defects in the material and workmanship under normal use for a period of two years after the date of purchase by the original purchaser. This warranty does not cover transit damages. This warranty does not apply to damages from accident, misuse, alteration of any kind to the fan or where the connected voltage is more than above the nameplate voltage. This warranty does not apply to the finish on any portion of the product. Servicing performed by unauthorized persons shall render the warranty invalid. The warranty is not responsible for damages of any kind, including accident and consequential damages. Some states do not allow the exclusion or limitation of the incidental or consequential damages, so the above exclusion or limitation may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

REPLACEMENT PARTS LIST

For replacement parts, call our customer service department at 866-994-4148, 8 a.m. - 8 p.m., EST, Monday - Sunday. You could also contact us at ascs@lowes.com.



PART	DESCRIPTION	PART #
A	Blade	SFSDE-500B-A-A
B	Switch	SFSDE-500B-A-B
C	Capacitor	SFSDE-500B-A-C
D	Pull Chain	SFSDE-500B-A-D



UTILITECH et le logo sont des marques commerciales ou des marques déposées de LF, LLC. Tous droits réservés.

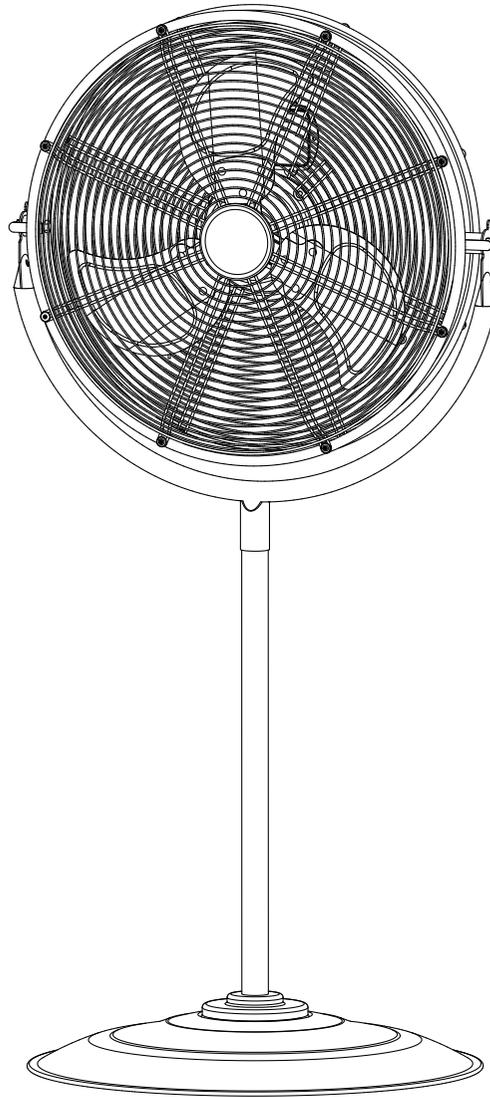
ARTICLE #0625627
#43115004

VENTILATEUR SUR PIED POUR L'EXTÉRIEUR DE 20 POUCES

MODÈLE #SFSDE-500B-A

Français p.8

JOIGNEZ VOTRE REÇU ICI



Numéro de série _____ Date d'achat _____

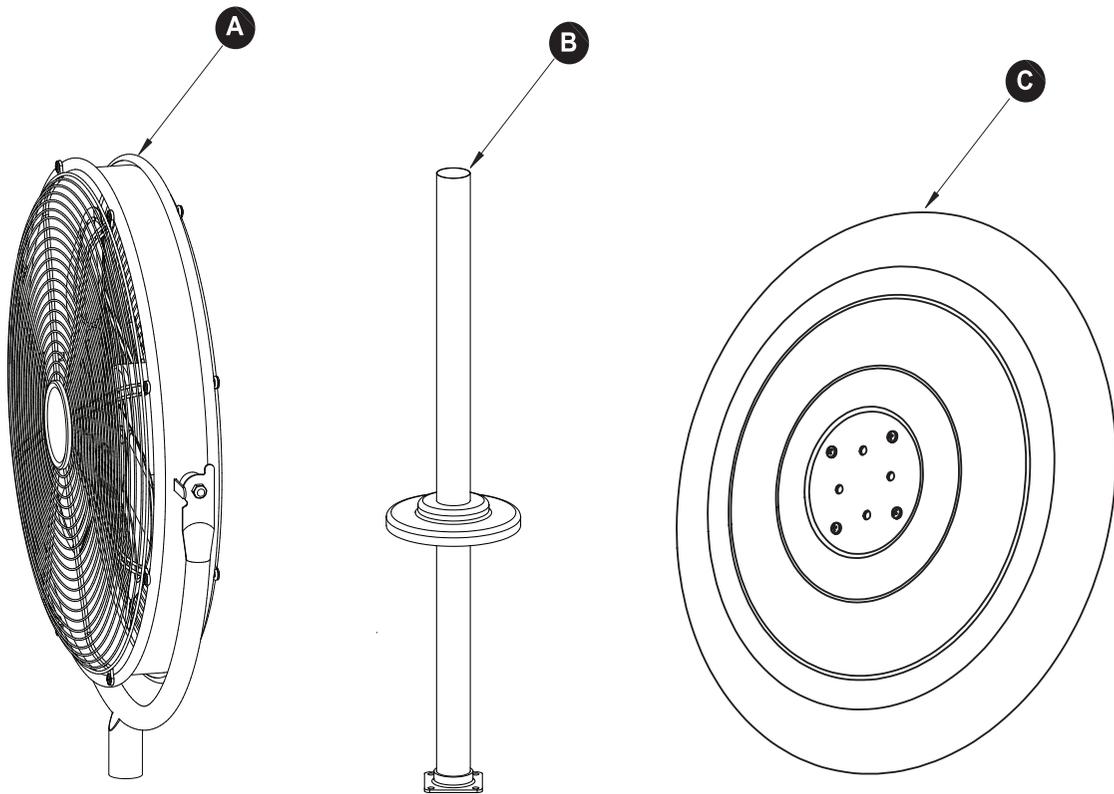


Des questions, des problèmes, des pièces manquantes ? Avant de retourner chez votre détaillant, appelez notre service client au 866-994-4148, de 8 h à 20 h, HNE, du lundi au dimanche. Vous pouvez également nous contacter au ascs@lowes.com.

TABLE DES MATIÈRES

Contenu de l'emballage.....	10
Matériel fourni (affiché en taille réelle).....	11
Informations de sécurité.....	11
Préparation.....	11
Instructions d'assemblage.....	12
Instructions d'utilisation	13
Soin et entretien	13
Dépannage.....	13
Garantie limitée de 2 ans.....	14
Liste des pièces de rechange.....	14

CONTENU DE L'EMBALLAGE



PIÈCE	DESCRIPTION	DESCRIPTION
A	Corps du ventilateur	1
B	Poteau de support	1
c	Base	1

MATÉRIEL FOURNI (affiché en taille réelle)



Vis
Qté.6

INFORMATIONS DE SÉCURITÉ

LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Veillez lire et comprendre l'intégralité de ce manuel avant d'essayer d'assembler, d'utiliser ou d'installer le produit.

AVERTISSEMENTS

1. Veuillez débrancher le ventilateur avant de le déplacer ou d'effectuer des opérations d'entretien. Ne touchez pas le ventilateur avec des mains mouillées.
2. Les personnes non qualifiées en électricité ne doivent pas démonter, réparer ou remonter le ventilateur.
3. Veuillez débrancher le ventilateur lorsqu'il n'est pas en cours d'utilisation.
4. Ne débranchez pas le ventilateur en tirant sur le cordon. Débranchez-le en saisissant la fiche.
5. N'utilisez pas le ventilateur en cas de dommages au cordon ou à la fiche.
6. N'utilisez pas de rallonge électrique avec le ventilateur.
7. N'utilisez pas le ventilateur à proximité de flammes.
8. N'insérez pas vos mains ni d'autres objets dans la grille ou les pièces mobiles.
9. Pour réduire les risques d'incendie ou d'électrocution, n'utilisez pas ce ventilateur avec un dispositif de contrôle de vitesse à semi-conducteurs.
10. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des personnes de qualification similaires pour éviter tout danger.
11. Pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de blessures, n'utilisez pas de pièces de rechange qui n'ont pas été recommandées par le fabricant (par exemple, des pièces fabriquées à domicile à l'aide d'une imprimante 3D).

MISES EN GARDE

1. Débranchez le ventilateur de la prise et nettoyez-le avec un chiffon doux.
2. Ne plongez pas le ventilateur dans l'eau.
3. Installez la grille sur le ventilateur avant de le mettre en marche.
4. Ce ventilateur n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, voire même ayant un manque d'expérience et de connaissances, à moins qu'ils n'aient reçu une supervision ou des instructions sur l'utilisation du ventilateur par une personne responsable de leur sécurité. Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec le ventilateur.

PRÉPARATION

Avant de commencer l'assemblage du produit, assurez-vous que toutes les pièces sont présentes. Comparez les pièces avec la liste du contenu de l'emballage et la liste du matériel fourni. Si une pièce est manquante ou endommagée, n'essayez pas d'assembler le produit.

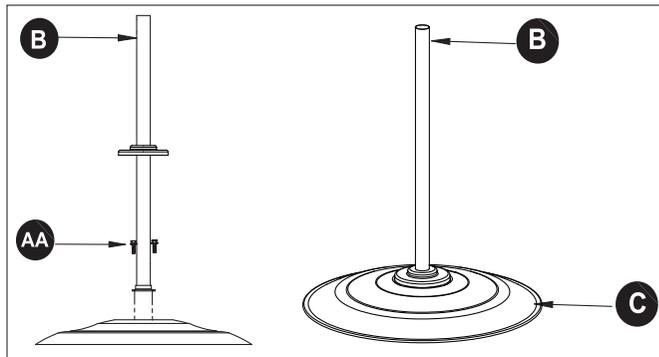
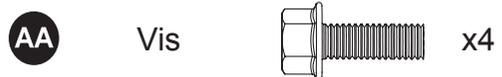
Temps d'assemblage estimé : 20 minutes

Outils requis pour l'assemblage (non inclus) : Tournevis cruciforme, clé

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE

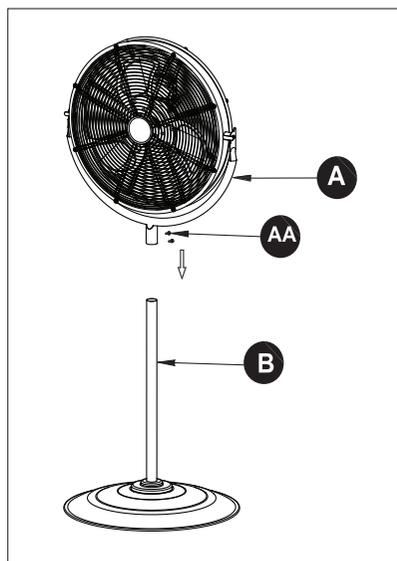
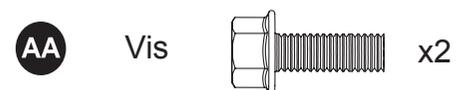
1. Insérez 4 vis (AA) dans les trous du poteau du support (B), puis fixez le poteau du support à la base (C).

MATÉRIEL FOURNI



2. Insérez le support en U sur le corps du ventilateur (A) dans le poteau debout (B), puis fixez-le avec les vis (AA).

MATÉRIEL FOURNI

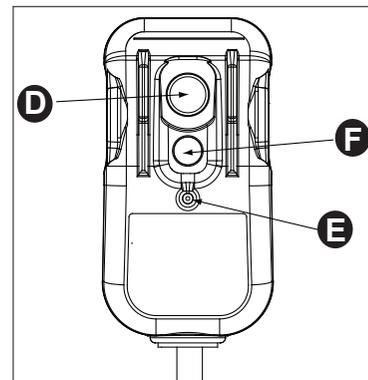


INSTRUCTIONS D'UTILISATION

1. Testez la fiche GFCI (Disjoncteur de défaut à la terre) AVANT CHAQUE UTILISATION.

- Branchez le GFCI dans la prise de courant. Appuyez sur le bouton RÉINITIALISER (D). L'indicateur (E) doit devenir rouge.
- Appuyez sur le bouton TEST (F). L'indicateur (E) devrait s'éteindre. La fiche GFCI est déclenchée.
- Appuyez à nouveau sur le bouton RÉINITIALISER (D) pour l'utiliser.
- N'UTILISEZ PAS LE VENTILATEUR SI LE TEST CI-DESSUS EST UN ÉCHEC.

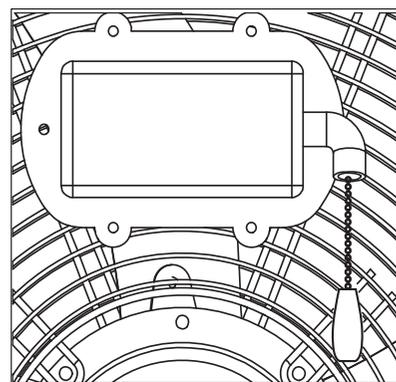
Appelez le service client pour obtenir de l'aide.



2. RÉGLAGE DE LA VITESSE DE L'AIR

Le ventilateur a trois vitesses (FAIBLE, MOYENNE et ÉLEVÉE).

Tirez sur la chaîne de l'appareil pour régler le débit d'air à la vitesse souhaitée.



SOIN ET ENTRETIEN

Débranchez l'appareil avant de le nettoyer. N'utilisez pas d'eau pour nettoyer les surfaces métalliques.

Pour éliminer la poussière de la grille de protection, utilisez un aspirateur ou retirez la grille de protection avant en dévissant la vis de fixation sur le bord de la grille à l'aide d'un tournevis.

Après le nettoyage, remettez en place la grille de sécurité. Ensuite, fixez la vis de fixation sur le bord de la grille de protection.

DÉPANNAGE

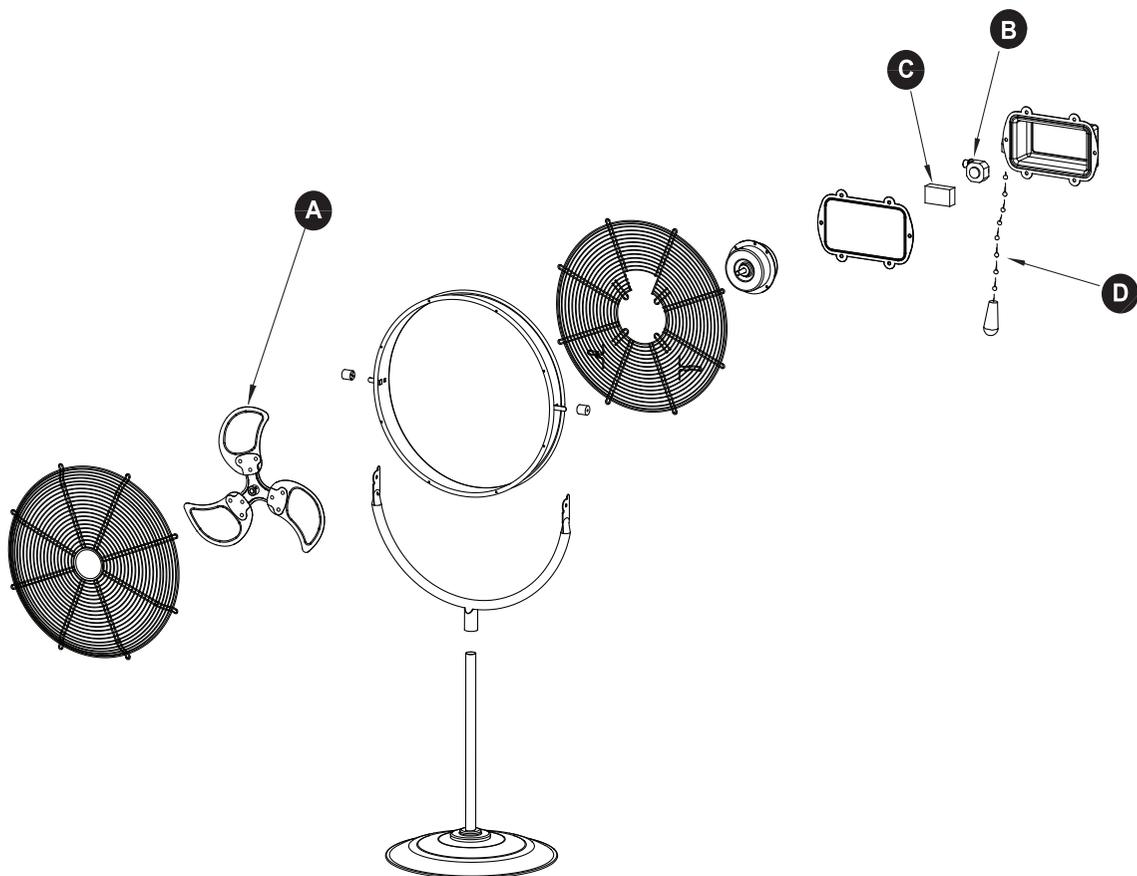
PROBLÈMES	CAUSES POSSIBLES	ACTIONS CORRECTIVES
Le ventilateur ne fonctionne pas.	<ol style="list-style-type: none">1. Le ventilateur n'est peut-être pas branché.2. Il peut y avoir des obstructions dans le ventilateur.	<ol style="list-style-type: none">1. Assurez-vous que le ventilateur est branché et que la prise électrique fonctionne correctement.2. Vérifiez s'il y a des obstructions. Si vous en trouvez, éteignez le ventilateur (sur Arrêt). Débranchez le ventilateur et retirez soigneusement l'obstruction. Rebranchez le ventilateur et allumez-le à nouveau, en suivant les INSTRUCTIONS D'UTILISATION.

GARANTIE LIMITÉE DE 2 ANS

Le fabricant garantit ce produit contre tout défaut de fabrication de matériaux et de fabrication dans des conditions normales d'utilisation pendant une période de deux ans après la date d'achat par l'acheteur d'origine. Cette garantie ne couvre pas les dommages dus au transport. Cette garantie ne s'applique pas aux dommages résultant d'un accident, d'une mauvaise utilisation, d'une modification de quelque nature que ce soit du ventilateur ou lorsque la tension connectée est supérieure à la tension indiquée sur la plaque signalétique. Cette garantie ne s'applique pas à la finition d'aucune partie du produit. L'entretien effectué par des personnes non autorisées annulera la garantie. La garantie n'est pas responsable des dommages de toute nature, y compris les accidents et les dommages consécutifs. Certains États n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou consécutifs, de sorte que l'exclusion ou la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous confère des droits légaux spécifiques, et vous pouvez également bénéficier d'autres droits qui varient d'un État à l'autre.

LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE

Pour les pièces de rechange, contactez notre service client au 866-994-4148, de 8 h à 20 h, HNE, du lundi au dimanche. Vous pouvez également nous contacter à l'adresse asc@lowes.com.



PIÈCE	DESCRIPTION	NUMÉRO DE PIÈCE
A	Pale	SFSDE-500B-A-A
B	Bouton interrupteur	SFSDE-500B-A-B
C	Condensateur	SFSDE-500B-A-C
D	Chaîne de traction	SFSDE-500B-A-D

Imprimé en Chine



UTILITECH y el diseño del logotipo son marcas comerciales o marcas registradas de LF. LLC. Todos los derechos reservados.

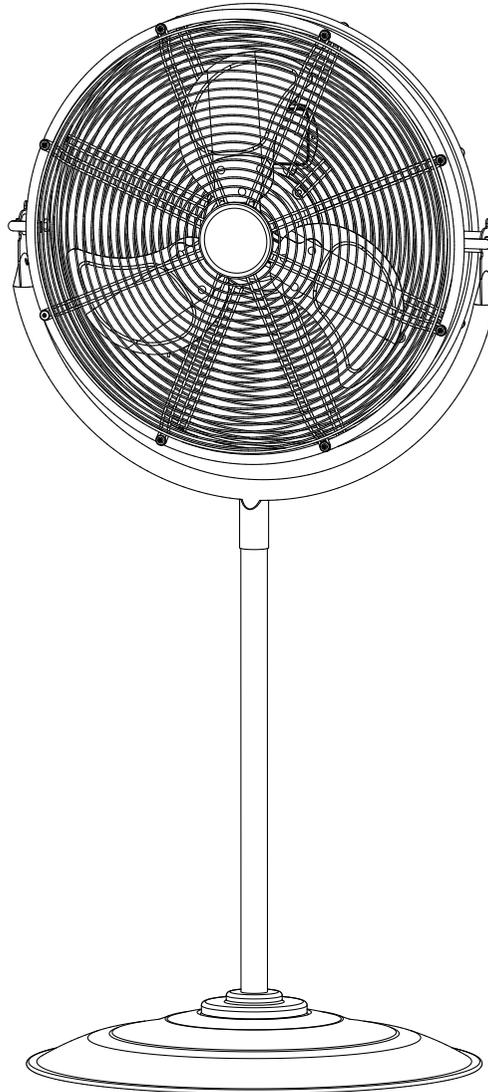
ARTÍCULO #0625627
#43115004

VENTILADOR DE PEDESTAL PARA EXTERIORES DE 20 PULGADAS

MODELO # SFSDE-500B-A

Español p.15

ADJUNTE SU RECIBO AQUÍ



Número de serie _____ Fecha de compra _____

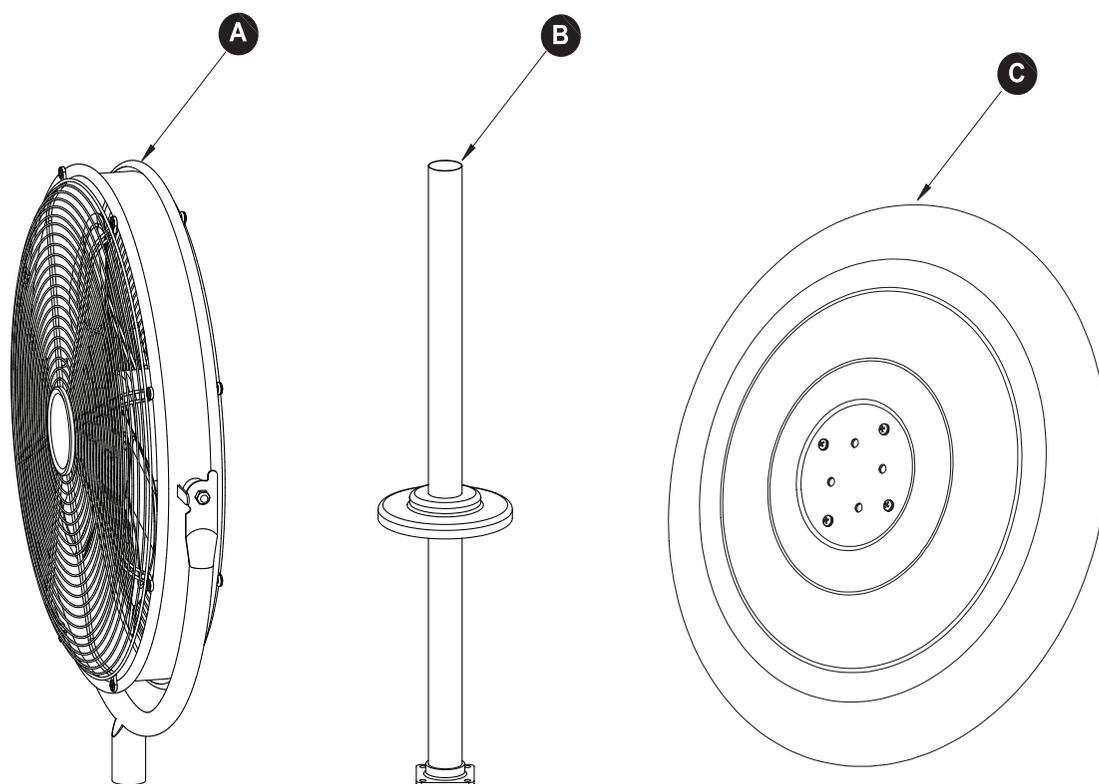


¿Preguntas, problemas o piezas faltantes? Antes de volver a la tienda, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 866-994-4148, de lunes a domingo desde las 8 de la mañana a las 20 de tarde, hora estándar del este. También puede ponerse en contacto con nosotros a través de asc@lowes.com.

ÍNDICE

Contenido del paquete.....	17
Herramientas (se muestran en tamaño real).....	18
Información de seguridad.....	18
Preparación.....	18
Instrucciones de ensamblaje.....	19
Instrucciones de funcionamiento.....	20
Cuidado y mantenimiento.....	20
Solución de problemas.....	20
Garantía limitada de 2 años.....	21
Lista de piezas de repuesto.....	21

CONTENIDO DEL PAQUETE



PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	Cuerpo del ventilador	1
B	Varilla de soporte	1
C	Base	1

Herramientas (se muestran en tamaño real)

AA



Tornillo

Cant. 6

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES.

Lea y comprenda por completo este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

ADVERTENCIA

1. Desenchufe el ventilador antes de moverlo o realizarle mantenimiento. No toque el ventilador con las manos húmedas.
2. Solo los electricistas calificados pueden desensamblar, reparar o reconstruir el ventilador.
3. Desenchufe el ventilador cuando no esté en uso.
4. No jale del cable para desenchufar el ventilador. Sujete el enchufe para desenchufarlo.
5. No utilice el ventilador si el cable o el enchufe presentan daños.
6. No utilice el ventilador con una extensión eléctrica.
7. No utilice el ventilador cerca del fuego.
8. No introduzca la mano u otros objetos en el protector o las piezas móviles.
9. Para reducir el riesgo de incendios o descargas eléctricas, no use este ventilador con dispositivos de control de velocidad de estado sólido.
10. Si el cable de alimentación está dañado, el fabricante, su empresa de servicio o una persona de calificación similar deben reemplazarlo para evitar peligros.
11. Para reducir el riesgo de incendio, descargas eléctricas o lesiones a las personas, no utilice piezas de repuesto que no hayan sido recomendadas por el fabricante (por ejemplo, piezas fabricadas en casa con una impresora 3D de tapas pequeñas).

PRECAUCIÓN

1. Desenchufe el ventilador del tomacorriente y límpielo con un paño suave.
2. No sumerja el ventilador.
3. Fije el protector al ventilador antes de encenderlo.
4. Las personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin experiencia ni conocimientos no deben utilizar este ventilador, a menos que una persona responsable de su seguridad les brinde supervisión o capacitación con respecto a su uso. Supervise a los niños para asegurarse de que no jueguen con el ventilador.

PREPARACIÓN

Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la lista de aditamentos. No intente ensamblar el producto si falta alguna pieza o si estas están dañadas.

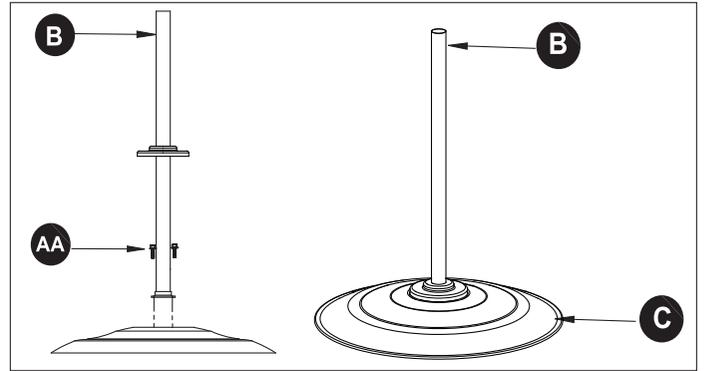
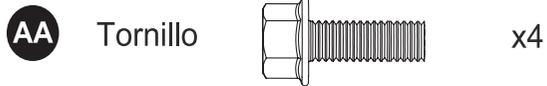
Tiempo estimado de ensamblaje: 20 minutos

Herramientas necesarias para el ensamblaje (no se incluyen) : destornillador Phillips. llave de tuercas

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

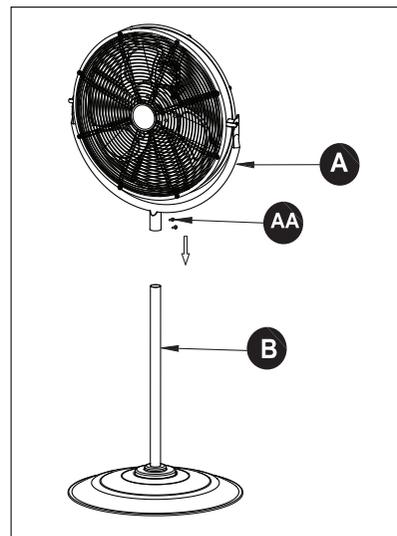
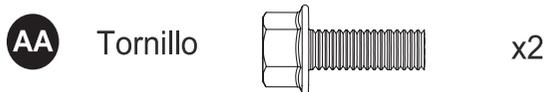
1. Inserte 4 tornillos (AA) en los orificios de la varilla de soporte (B) y luego fije la varilla de soporte a la base (C).

ADITAMENTOS UTILIZADOS



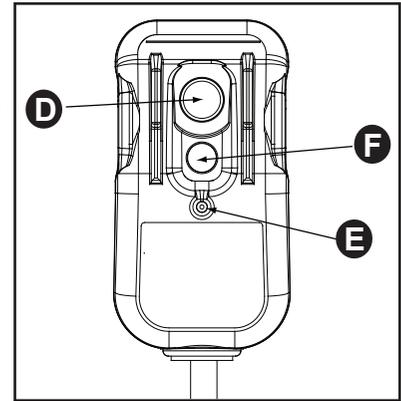
2. Inserte la abrazadera en U del cuerpo del ventilador (A) en la varilla de soporte (B) y luego asegure con tornillos (AA).

ADITAMENTOS UTILIZADOS



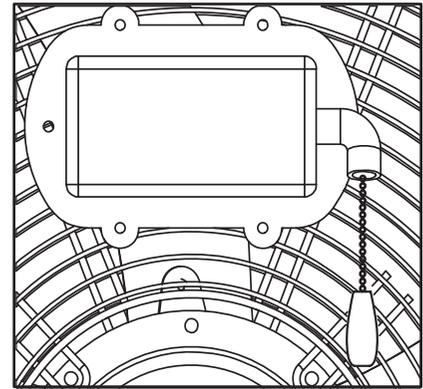
INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

1. Pruebe el enchufe GFCI (interruptor de circuito de falla de puesta a tierra) ANTES DE CADA USO.
 - Enchufe el GFCI en un tomacorriente. Presione el botón RESET (D). El indicador (E) se debe poner rojo.
 - Presione el botón TEST (F). El indicador (E) se debe apagar. El enchufe GFCI se activó.
 - Presione nuevamente el botón RESET (D) para utilizar.
 - NO UTILICE EL VENTILADOR SI LA PRUEBA ANTERIOR NO FUNCIONA. Llame al Departamento de Servicio al Cliente para obtener ayuda.



2. REGULACIÓN DE LA VELOCIDAD DE AIRE

El ventilador tiene tres velocidades (BAJA, MEDIA y ALTA). Jale la cadena de la unidad para regular el flujo de aire a la velocidad deseada.



CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Desenchufe el electrodoméstico antes de limpiarlo. No use agua para limpiar las superficies metálicas.

Para retirar el polvo de la malla de protección, use una aspiradora o retire la malla de protección frontal retirando el tornillo de seguridad del borde de la malla con un destornillador. Después de limpiar, vuelva a montar la malla de seguridad. Después de hacerlo, fije el tornillo de seguridad en el borde de la malla protectora.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

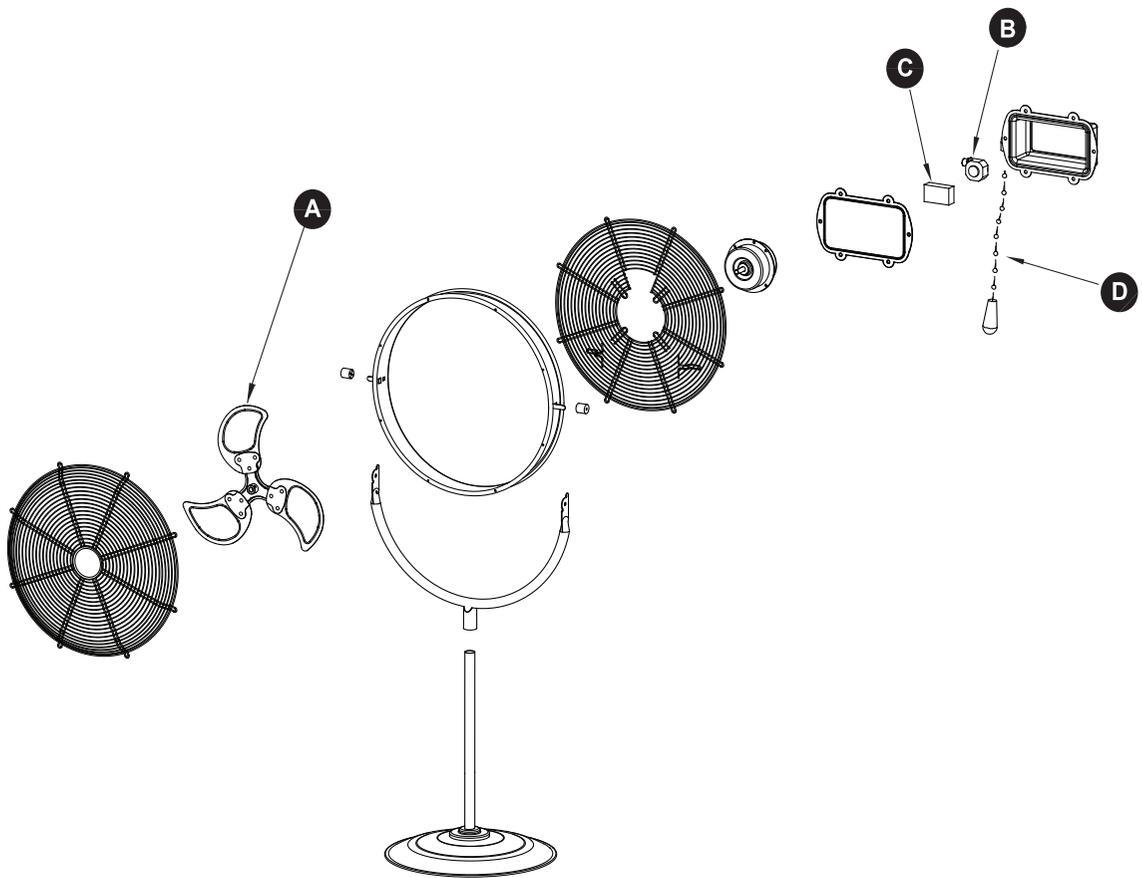
PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	ACCIÓN CORRECTIVA
El ventilador no funciona.	<ol style="list-style-type: none">1. Es posible que el ventilador no esté enchufado.2. Puede haber obstrucciones en el ventilador.	<ol style="list-style-type: none">1. Asegúrese de que el ventilador esté enchufado y que la salida eléctrica esté funcionando correctamente.2. Verifique que no haya obstrucciones. Si las hay, coloque el ventilador en la posición "OFF". Desenchufe el ventilador y retire cuidadosamente la obstrucción. Para volver a enchufar y encender el ventilador consulte las INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO.

GARANTÍA LIMITADA DE 2 AÑOS

El fabricante garantiza que este producto no presentará defectos en el material ni en la mano de obra en condiciones de uso normal durante un periodo de dos años después de la fecha de compra por el comprador original. Esta garantía no cubre los daños durante el transporte. Esta garantía no se aplica a los daños por accidentes, mal uso, alteración de cualquier tipo del ventilador, ni en el caso de que el voltaje de conexión exceda el voltaje de la placa de datos. Esta garantía no se aplica al acabado de ninguna parte del producto. El mantenimiento realizado por personas no autorizadas invalidará la garantía. La garantía no incluye daños de ningún tipo, incluidos los daños accidentales o resultantes. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños accidentales o resultantes de modo que es posible que las exclusiones o limitaciones anteriores no se apliquen en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, pero podría tener también otros derechos que varían según el estado.

LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO

Para obtener piezas de repuesto, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 866-994-4148, de lunes a domingo desde las 8 de la mañana a las 20 de tarde, hora estándar del este. También puede ponerse en contacto con nosotros en ascs@lowes.com.



PART	DESCRIPTION	PART #
A	Blade	SFSDE-500B-A-A
B	Switch	SFSDE-500B-A-B
C	Capacitor	SFSDE-500B-A-C
D	Pull Chain	SFSDE-500B-A-D